



LA STORIA DEI GIARDINI I GIARDINETTI

I Giardinetti sono tre piccoli giardini formali, disposti su diversi livelli, progettati da Lady Dorothy come spazi appartati per sé e la famiglia, tre “stanze verdi”, racchiuse fra antichi muri.

Il primo Giardinetto era originariamente racchiuso a sud e a est da una siepe di cipressi potati in forma di archi e ospitava una collezione di peonie arboree, ombreggiata da alberi di Giuda (*Cercis siliquastrum*); al centro era posta una statua muliebre, d'epoca romana. Nel secondo erano coltivati nasturzi, calendule e dimorfoteche arancioni; in mezzo al vialetto una colonna decorata sosteneva una vasca d'acqua circolare per gli uccelli. Il terzo era ombreggiato da palme e alberi di limoni e da una pergola con *Clematis armandii* a fiori bianchi; reperti archeologici erano circondati da piante di *Lilium candidum*.

Oggi nei giardinetti superiore e inferiore si trovano antiche cultivar di peonie arboree, in fiore tra marzo e aprile, mentre in quello centrale si trovano fragranti rose antiche: galliche, damascene e bourboniane, in fiore da marzo a maggio.

The Giardinetti are three small formal terraced gardens planned by Lady Dorothy as isolated, tranquil “green rooms” for herself and her family, protected by their original walls steeped in the antiquity.

The top one was enclosed to the south and east by a hedge of cypress, clipped into arches and had rosy tree peonies with Juda trees, with a little Roman statue of a lady standing in the centre. In the second one the ground was covered with orange nasturtiums, calendulas and African daisies with a circular bird bath supported by a decorated column. The lowest one was shaded by palm and lemon trees, and a pergola run through it covered with white *Clematis armandii*; archaeological finds were placed between the borders of *Lilium candidum*.

Today old cultivars of peonies grow in the top and lower terraces of the giardinetti, flowering from March to April. The middle one has old fashioned scented roses: *gallica*, *damascena*, *bourbon*, blooming from March to May.